

Số: 02/2023/QĐCNHGT-DS

Lâm Thao, ngày 06 tháng 11 năm 2023

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH TẠI TÒA ÁN

Căn cứ các Điều 32, 33, 34 và 35 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án;

Căn cứ vào yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành của anh Nguyễn Mạnh H và anh Lê Ngọc Q.

Sau khi nghiên cứu:

- Đơn khởi kiện về việc tranh chấp hợp đồng vay tài sản đề ngày 04/10/2023 của anh Nguyễn Mạnh H.

- Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 16 tháng 10 năm 2023 về việc thỏa thuận giải quyết toàn bộ tranh chấp của các bên tham gia hòa giải sau đây:

Anh Nguyễn Mạnh H, sinh năm 1978;

Địa chỉ: Khu A, xã B, huyện Lâm Thao, tỉnh Phú Thọ.

Và anh Lê Ngọc Q, sinh năm 1981;

Địa chỉ: Khu A, xã B, huyện Lâm Thao, tỉnh Phú Thọ

- Các tài liệu kèm theo Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải do Hòa giải viên chuyển sang Tòa án.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Kết quả hòa giải thành được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 16 tháng 10 năm 2023 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận kết quả hòa giải thành của các bên được ghi trong biên Bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 16 tháng 10 năm 2023 cụ thể như sau:

Anh Nguyễn Mạnh H và anh Lê Ngọc Q thống nhất thỏa thuận: Anh Lê Ngọc Q phải trả cho anh Nguyễn Mạnh H số tiền là 70.000.000 đồng (bảy mươi triệu đồng). Trong đó tiền gốc là 70.000.000 đồng (bảy mươi triệu đồng). Tiền lãi anh H không yêu cầu anh Q phải trả.

Phương thức trả nợ như sau:

Ngày 16/01/2024 anh Lê Ngọc Q trả cho anh Nguyễn Mạnh H số tiền là 15.000.000 đồng (mười lăm triệu đồng).

Ngày 16/3/2024 anh Lê Ngọc Q trả cho anh Nguyễn Mạnh H số tiền là 15.000.000 đồng (mười lăm triệu đồng).

Ngày 16/5/2024 anh Lê Ngọc Q trả cho anh Nguyễn Mạnh H số tiền là 15.000.000 đồng (mười lăm triệu đồng).

Số tiền nợ còn lại là 25.000.000 đồng (hai mươi lăm triệu đồng) anh Lê Ngọc Q phải trả cho anh Nguyễn Mạnh H trước ngày 31/12/2024.

Nếu anh Lê Ngọc Q không thực hiện trả nợ cho anh Nguyễn Mạnh H đúng thời hạn, vi phạm bất kỳ hạn trả nợ nào thì anh Nguyễn Mạnh H có quyền đề nghị cơ quan thi hành án thu hồi toàn bộ số tiền mà anh Lê Ngọc Q còn nợ anh Nguyễn Mạnh H.

Đến thời hạn thỏa thuận trả nợ, nếu anh Q không trả số tiền nợ cho anh H như đã thỏa thuận, kể từ ngày anh H có đơn yêu cầu thi hành án cho đến khi thi hành án xong thì anh Q còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành theo mức lãi xuất quy định tại Điều 357 và Điều 468 của Bộ luật dân sự năm 2015.

2. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về thi hành án dân sự.

“Trường hợp Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phi thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại Điều 6, 7, 7a và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 luật Thi hành án dân sự”.

Nơi nhận:

- Các bên tham gia hòa giải;
- VKSND huyện Lâm Thao;
- THADS huyện Lâm Thao
- Lưu TA.

THẨM PHÁN

Trần Thị Kim Liên